

保護者様 Sa lahat ng mga magulang

学校名 Pangalan Ng Paaralan 鈴鹿市立清和小学校

学校長名 Pangalan ng Prinsipal 小倉 整

学校感染症届出書 提出のお願い

Kahilingan Sa Pagpapasa Ng Abiso Sa Nakahahawang Sakit

Batay sa Artikulo 19 ng batas sa kalusugan at kaligtasan sa paaralan, ang hindi pagpasok sa paaralan ay hindi kinikilala bilang pagliban sa klase 「出席停止 ito ay pagpapatigil sa pagpasok」 kapag nagkaroon ng impeksyon o nakakahawang sakit na dapat iwasan sa paaralan. Sa pagkakataon na may hinala na may impeksyon ang anak na nakatala sa ibaba, tiyakin na magpakonsulta sa doktor. Kapag maaari ng pumasok sa paaralan at mawala ang takot na makahawa, mangyari na isumite sa paaralan ng magulang ang kinakailangang sagutan na impormasyon sa ibaba

Hinihiling ang inyong pang-unawa dahil sa ito ay mga panukala upang maiwasan ang epidemya sa paaralan.

学校において予防すべき感染症 Nakahahawang sakit na dapat iwasan sa paaralan	
第1種 Tipo 1	① Ebola Hemorrhagic Fever エボラ出血熱 ②Crimea Congo Hemorrhagic Fever クリミア・コンゴ出血熱 ③Small pox 痘そう ④South America Hemorrhagic Fever 南米出血熱 ⑤Pest ペスト ⑥Marburg Disease マールブルグ病 ⑦Lassa Fever ラッサ熱 ⑧ Acute polio myelitis 急性灰白髄炎 ⑨Diphtheria ジフテリア ⑩Severe Acute Respiratory System 重症急性呼吸器症候群 (ベータコロナウイルス属SARS コロナウイルスに限る) ⑪Middle East Respiratory System 中東呼吸器症候群 (ベータコロナウイルス属MERS コロナウイルスに限る) ⑫Specific bird flu 特定鳥インフルエンザ(血清亜型が H5N1、H7N9に限る)
第2種 Tipo 2	① Influenza インフルエンザ(hindi kasama ang bird flu) ②Whooping cough 百日咳 ③ Measles 麻疹 ④Epidemic parotitis 流行性耳下腺炎 ⑤Rubella 風しん ⑥ Chicken pox 水痘 ⑦Pharyngeal Conjunctival Fever 咽頭結膜熱 ⑧新型コロナウイルス感染症 New corona virus infection ⑨Tuberculosis and Meningococcal Meningitis 結核及び髄膜炎菌性髄膜炎
第3種 Tipo 3	①Cholera コレラ ②Bacterial Dysentery 細菌性赤痢 ③腸管出血性大腸菌感染症 ④Typhoid 腸チフス ⑤Paratyphoid パラチフス ⑥Epidemic Hepatitis 流行性角結膜炎 ⑦Acute Hemorrhagic Conjunctivitis 急性出血性結膜炎 ⑧Iba pang impeksyong sakit その他の感染症

Ipinatupad ng Mayo 8, 2023

【Posibilidad ng araw ng pagpasok pagkatapos ng influenza】

0 日目	Unang araw	Pangalawang araw	Pangatlong araw	Pang-apat na araw	Panglimang araw	Pang-anim na araw	Pampitong araw	Panwalong araw
Nagsimula (Araw na nilagnat)								
	Panahon na may lagnat							
			Hindi maaaring pumasok kahit bumaba na ang lagnat					
						Posibilidad na araw ng pagpasok		

(学校保健安全法施行規則に基づく出席停止期間の基準より)

(Mula sa pamantayan ng pagsuspende ng pagpasok batay sa regulasyon sa pagpapatupad ng kaligtasan ng kalusugan sa paaralan)

学校感染症届出書 Abiso Sa Nakahahawang Sakit

清和小学校長 Prinsipal 様

年 Grado 組 klase 名前 Pangalan _____

インフルエンザの場合 Sa oras na nagka influenza

【病名 Pangalan ng sakit】 _____ [A・B 型 tipo]

※受診した医療機関に確認してください Kumpirmahin ang institusyong medikal

【療養期間 Panahon ng paggagamot】 令和 年 Taon 月 buwan 日 araw~令和 年 Taon buwan 月 araw 日

【受診した医療機関名 Pangalan ng institusyong medikal na pinagkonsultahan】 _____

令和 Taon 年 buwan 月 araw 日

保護者名 Pangalan ng Magulang _____